

PHILIPS

Seria 3000

Boxă soundbar

HTL3320

Manual de utilizare



Înregistrați produsul și obțineți asistență la
www.philips.com/welcome

Cuprins

1	Important	3
	Ajutor și asistență	3
	Siguranță	3
	Îngrijirea produsului	4
	Îngrijirea mediului	4
	Atenție Declarație FCC și IC pentru utilizatori (numai în SUA și Canada)	5
	Conformitate	5

2	SoundBar-ul dvs.	6
	Unitatea principală	6
	Subwoofer wireless	6
	Telecomanda	6
	Conectori	7
	Pregătiți telecomanda	8
	Amplasare	8

3	Conectare	9
	Conectarea la soclul HDMI (ARC)	9
	Conectarea la soclul optic	9
	Conectarea la soclul AUX	9
	Conectarea la alimentare	10
	Asocierea cu subwooferul	10

4	Utilizarea soundbar-ului	11
	Pornirea și oprirea	11
	Oprirea automată	11
	Selectarea modurilor	11
	Selectați efectul egalizatorului (EQ)	11
	Reglați volumul	12
	Funcționarea prin Bluetooth	12
	Operarea prin AUX / OPTICAL / HDMI	
	ARC	12
	Operarea prin USB	13

5	Montarea pe perete	13
6	Specificațiile produsului	14
7	Rezolvarea problemelor	15

1 Important

Citiți și înțelegeți toate instrucțiunile înainte de a utiliza produsul. Dacă sunt cauzate daune de nerespectarea instrucțiunilor, garanția nu se aplică.

Ajutor și asistență

Pentru asistență online extinsă, vizitați www.philips.com/welcome unde puteți:

- descărca manualul de utilizare și ghidul de pornire rapidă
- urmări tutoriale video (disponibile numai pentru anumite modele)
- găsi răspunsuri la întrebările frecvente (FAQ)
- să ne trimiteți o întrebare
- discuta cu reprezentantul nostru de asistență.

Urmați instrucțiunile de pe site pentru a selecta limba dvs., apoi introduceți numărul modelului dvs. de produs.

Alternativ, puteți contacta asistența pentru consumatori din țara dvs. Înainte de a ne contacta, notați numărul modelului și numărul de serie al produsului dvs. Puteți găsi aceste informații pe spatele sau pe partea inferioară a produsului dvs.

Siguranță

Pericol de electrocutare sau de incendiu!

- Înainte de a face sau schimba orice conexiune, asigurați-vă că toate dispozitivele sunt deconectate de la priză.
- Nu expuneți niciodată produsul și accesoriile la ploaie sau apă. Nu puneți niciodată recipiente cu lichide, cum ar fi vase, în apropierea produsului. Dacă sunt vărsate lichide pe sau în produs, deconectați-l imediat de la priza de alimentare. Contactați asistența pentru consumatori pentru a verifica produsul înainte de utilizare.

- Nu așezați niciodată produsul și accesoriile în apropiere de foc deschis sau alte surse de căldură, inclusiv lumina directă a soarelui.
- Nu introduceți niciodată obiecte în fantele de ventilație sau alte deschideri ale produsului.
- Dacă este utilizat ca dispozitiv de deconectare ștecărul de rețea sau un cuplaj de aparat, dispozitivul de deconectare trebuie să rămână imediat accesibil.
- Acumulatorul (acumulatorul sau bateriile instalate) nu trebuie expus la căldură excesivă, cum ar fi soare, foc sau altele asemenea.
- Deconectați produsul de la priză înainte de furtunile cu descărcări electrice.
- Când deconectați cablul de alimentare, trageți întotdeauna ștecărul, niciodată de cablu.

Risc de scurtcircuit sau de incendiu!

- Pentru clasificările de identificare și de alimentare, consultați plăcuța de tip din spatele sau de pe partea inferioară a produsului.
- Înainte de a conecta produsul la priză, asigurați-vă că tensiunea de alimentare se potrivește cu valoarea imprimată pe spatele sau pe partea inferioară a produsului. Nu conectați niciodată produsul la priza electrică dacă tensiunea este diferită.

Risc de vătămare sau de deteriorare a acestui produs!

- Pentru montarea pe perete, acest produs trebuie să fie bine fixat pe perete în conformitate cu instrucțiunile de instalare. Utilizați numai suportul de montare pe perete (dacă este disponibil). Montarea necorespunzătoare pe perete poate duce la accidente, răni sau deteriorări. Dacă aveți orice întrebare, contactați asistența pentru consumatori din țara dvs.
- Nu așezați niciodată produsul sau obiectele pe cabluri de alimentare sau pe alte echipamente electrice.
- Dacă produsul este transportat la temperaturi sub 5 °C, despachetați produsul și așteptați până când temperatura acestuia ajunge la

temperatura camerei înainte de a-l conecta la priză.

- Acest produs poate avea componente din sticlă. Manipulați cu grijă pentru a evita rănirea și deteriorarea.

Risc de supraîncălzire!

- Nu instalați niciodată acest produs într-un spațiu închis. Păstrați întotdeauna un spațiu de cel puțin patru centimetri în jurul produsului, pentru ventilație. Asigurați-vă că perdelele sau alte obiecte nu acoperă fantele de ventilație ale produsului.

Risc de contaminare!

- Nu amestecați bateriile (vechi și noi sau cu carbon și alcaline, etc.).
- ATENȚIE: Pericol de explozie dacă bateriile sunt înlocuite incorect. Înlocuiți numai cu același tip sau echivalent.
- Scoateți bateriile dacă sunt epuizate sau dacă telecomanda nu va fi folosită mult timp.
- Bateriile conțin substanțe chimice, acestea trebuie eliminate corespunzător

Risc de înghițire a bateriilor!

- Produsul / telecomanda poate conține o baterie de tip monedă/buton care poate fi înghițită. Nu lăsați bateria la îndemâna copiilor în orice moment! În caz de înghițire, bateria poate provoca vătămări grave sau moartea. Se pot produce arsuri interne severe în termen de două ore de la înghițire.
- Dacă bănuți că o baterie a fost înghițită sau a ajuns în interiorul oricărei părți a corpului, solicitați asistență medicală imediată.
- Când schimbați bateriile, nu lăsați niciodată bateriile noi și uzate la îndemâna copiilor. Asigurați-vă că compartimentul bateriei este complet sigur după înlocuirea bateriei.
- Dacă compartimentul pentru baterii nu poate fi complet securizat, întrerupeți utilizarea produsului. Nu lăsați la îndemâna copiilor și contactați producătorul.



Acesta este un aparat de CLASA II cu izolație dublă și fără împământare.

Îngrijirea produsului

Utilizați numai lavete din microfibră pentru a curăța produsul.

Îngrijirea mediului

Eliminarea produsului dumneavoastră vechi și a bateriilor



Produsul dumneavoastră este proiectat și fabricat cu materiale și componente de calitate ridicată care pot fi reciclate și reutilizate.



Acest simbol aplicat pe un produs înseamnă că produsul este reglementat de Directiva Europeană 2012/19/UE.



Acest simbol înseamnă că produsul conține baterii care intră sub incidența Directivei europene 2013/56/UE și care nu pot fi eliminate împreună cu deșeurile menajere obișnuite. Vă rugăm să vă informați despre sistemele locale de colectare separată pentru produse electronice și electrice. Respectați regulile locale și nu aruncați niciodată produsul și bateriile împreună cu deșeuri menajere obișnuite. Eliminarea corectă a produselor dumneavoastră vechi va ajuta la prevenirea consecințelor negative pentru mediul înconjurător și pentru sănătatea umană.

Scoaterea bateriilor de unică folosință

Pentru a scoate bateriile de unică folosință, consultați secțiunea de instalare a bateriilor.

Atenție Declarație FCC și IC pentru utilizatori (numai în SUA și Canada)



INFORMAȚII FCC

Avertisment:

- Acest echipament trebuie instalat și operat cu o distanță minimă de 20 cm între radiator și corpul dvs.
- Modificările sau schimbările aduse acestui aparat, care nu au fost aprobate în mod expres de către partea responsabilă de conformitate, pot anula autoritatea utilizatorului de a folosi echipamentul.

NOTĂ: Acest echipament a fost testat și s-a constatat că respectă limitele pentru un dispozitiv digital de Clasa B, în conformitate cu Partea 15 a Regulilor FCC. Aceste limite sunt concepute astfel încât să asigure o protecție rezonabilă împotriva interferențelor dăunătoare într-o instalație rezidențială. Acest echipament generează, folosește și poate radia energie de radiofrecvență și, dacă nu este instalat și utilizat în conformitate cu instrucțiunile, poate provoca interferențe dăunătoare comunicațiilor radio. Cu toate acestea, nu există nicio garanție că nu se vor produce interferențe într-o anumită instalație. Dacă acest echipament cauzează interferențe dăunătoare recepției radio sau televizate, ceea ce poate fi determinat prin oprirea și pornirea echipamentului, utilizatorul este încurajat să încerce să corecteze interferențele prin una sau mai multe dintre următoarele măsuri:

- Reorientați sau mutați antena de recepție.
- Creșteți distanța dintre echipament și receptor.
- Conectați echipamentul la o priză dintr-un circuit diferit de cel la care este conectat receptorul.

- Consultați dealerul sau un tehnician radio / TV experimentat pentru ajutor.

Acest dispozitiv conține transmițătoare/receptoare scutite de licență, care respectă cerințele RSS din Canada pentru știință și dezvoltare economică. Utilizarea este supusă următoarelor două condiții:

- 1 Acest dispozitiv nu poate cauza interferențe.
- 2 Acest dispozitiv trebuie să accepte orice interferență, inclusiv interferențe care pot cauza funcționarea nedorită a dispozitivului.

Conformitate

Acest produs respectă cerințele de interferență radio ale Comunității Europene.

Prin prezenta, MMD Hong Kong Holding Limited declară că acest produs respectă cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale Directivei 2014/53/UE.

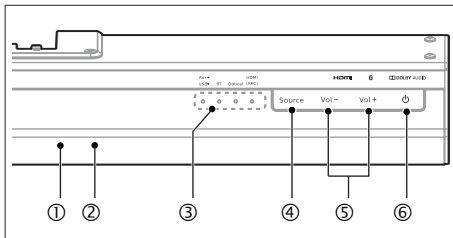
Puteți găsi Declarația de conformitate la www.p4c.philips.com.

2 SoundBar-ul dvs.

Felicitări pentru achiziția dumneavoastră și bine ați venit la Philips! Pentru a beneficia pe deplin de sprijinul oferit de Philips, înregistrați-vă Soundbar-ul la www.philips.com/welcome.

Unitatea principală

Această secțiune include o prezentare generală a unității principale.

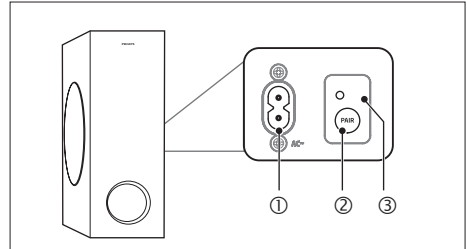


- ① **Senzor de telecomandă**
- ② **Indicator de așteptare**
Atunci când este aprins, indică faptul că soundbar-ul este în modul de așteptare.
- ③ **Indicatorul LED de pe soundbar**
 - **Aux / USB:** Atunci când este aprins, indică faptul că soundbar-ul este în modul Aux. Când se aprinde intermitent, indică faptul că soundbar-ul este în modul USB.
 - **BT:** Când este aprins, indică faptul că soundbar-ul este în modul Bluetooth.
 - **Optical:** Când este aprins, indică faptul că soundbar-ul este în modul optic (intrare optică).
 - **HDMI (ARC):** Atunci când este aprins, indică faptul că soundbar-ul este în modul HDMI ARC.
- ④ **Source**
Selectați o sursă de intrare pentru soundbar.
- ⑤ **Vol+/Vol- (Volum)**
Creșteți sau micșorați volumul.

- ⑥ **⏻ (În așteptare-Pornit)**
Pentru pornirea sau punerea în așteptare a soundbar-ului.

Subwoofer wireless

Această secțiune include o prezentare generală a subwoofer-ului fără fir.



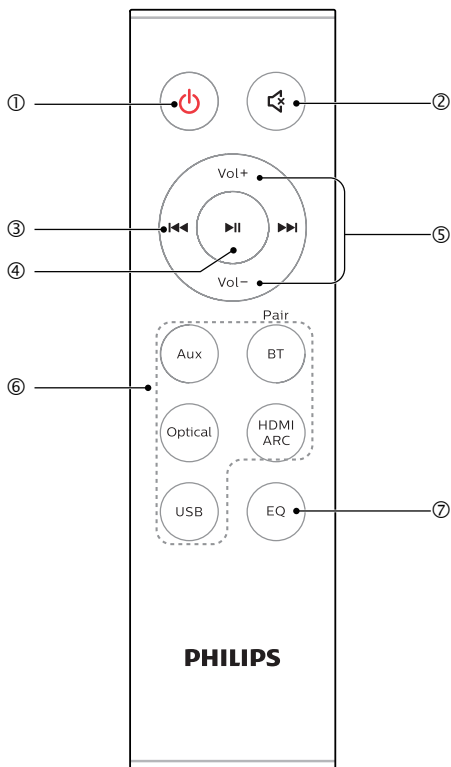
- ① **Mufă de curent alternativ**
Conectați la sursa de alimentare.
- ② **Butonul PAIR**
Apăsați pentru a intra în modul de asociere pentru subwoofer.
- ③ **Indicator subwoofer**
 - Când alimentarea este pornită, indicatorul se aprinde.
 - În timpul împerecherii wireless între subwoofer și unitatea principală, indicatorul clipește rapid în culoarea portocaliu.
 - Când asocierea este reușită, indicatorul se aprinde în portocaliu.
 - Când asocierea eșuează, indicatorul clipește lent portocaliu.

Telecomanda

Această secțiune include o prezentare generală a telecomenzii.

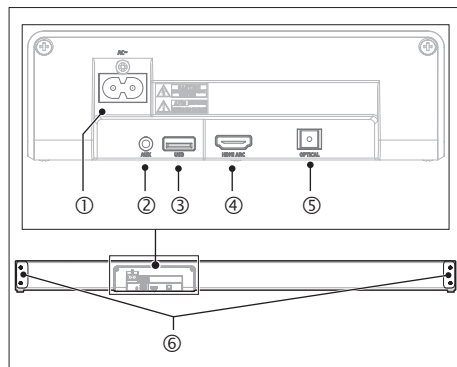
- ① **⏻ (În așteptare-Pornit)**
Pentru pornirea sau punerea în așteptare a soundbar-ului.
- ② **🔇 (Mute)**
Dezactivați sau redați volumul.
- ③ **⏮ / ⏭ (Anterior/Următor)**
Treceți la piesa anterioară sau următoare în modul USB / BT.

- ④ **▶|| (Redare/Pauză)**
Porniți, întrerupeți sau reluați redarea în modul USB / BT.
- ⑤ **Vol+/Vol- (Volum)**
Creșteți sau micșorați volumul.
- ⑥ **Butoanele sursă**
AUX: Comutați sursa audio la conexiunea MP3 (mufă de 3,5 mm).
BT/PAIR: Treceți la modul Bluetooth. Țineți apăsat pentru a activa funcția de asociere în modul Bluetooth sau pentru a deconecta dispozitivul Bluetooth asociat.
OPTICAL: Schimbați sursa audio la conexiunea optică.
HDMI ARC: Comutați sursa la conexiunea HDMI ARC.
USB: Treceți la modul USB.
- ⑦ **EQ**
Selectați efectul de egalizator (EQ).



Conectori

Această secțiune include o prezentare generală a conectorilor disponibili pe Soundbar.



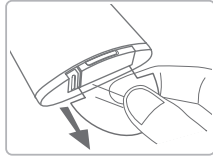
- ① **AC~**
Conectați la sursa de alimentare.
- ② **AUX**
Intrare audio de la, de exemplu, un player MP3 (jack de 3,5 mm).
- ③ **USB**
- Intrare audio de la un dispozitiv de stocare USB.
 - Actualizați software-ul acestui produs.
- ④ **HDMI (ARC)**
Conectați-vă la intrarea HDMI de pe televizor.
- ⑤ **OPTICAL**
Conectați la o ieșire audio optică de la televizor sau de la un dispozitiv digital.
- ⑥ **Șuruburi pentru consola de prindere în perete**

Pregătiți telecomanda

- Telecomanda furnizată permite operarea unității de la distanță.
- Chiar dacă telecomanda funcționează în intervalul efectiv de 6 m, operarea de la distanță poate fi imposibilă dacă există obstacole între unitate și telecomandă.
- Dacă telecomanda este operată în apropierea altor produse care generează raze infraroșii sau dacă alte dispozitive de control la distanță care utilizează raze infraroșii sunt utilizate în apropierea unității, aceasta poate funcționa incorect. Pe de altă parte, și celelalte produse pot funcționa incorect.

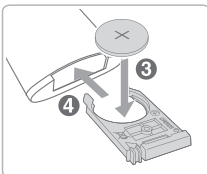
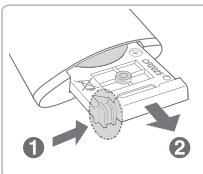
Prima utilizare:

Unitatea are o baterie preinstalată CR2025 cu litiu. Scoateți capacul de protecție pentru a activa bateria telecomenzii.



Înlocuiți bateria telecomenzii

- Telecomanda necesită o baterie cu litiu CR2025, 3 V.
- 1 Împingeți urechea din partea laterală a tăvii pentru baterie spre tavă.
 - 2 Acum glisați tava bateriei afară din telecomandă.
 - 3 Scoateți bateria veche. Introduceți o baterie nouă CR2025 în tava bateriei cu polaritatea corectă (+/-) așa cum este indicat.
 - 4 Glisați tava bateriei înapoi în fanta telecomenzii.



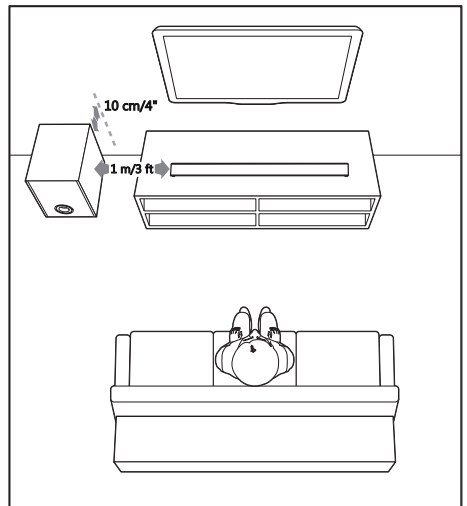
Precauții referitoare la baterii

- Când telecomanda nu va fi folosită pentru mult timp (mai mult de o lună), scoateți bateria din telecomandă pentru a preveni scurgerea acesteia.
- Dacă bateriile se scurg, ștergeți lichidul scurs din interiorul compartimentului pentru baterii și înlocuiți bateriile cu altele noi.
- Nu utilizați alte baterii decât cele specificate.
- Nu încălziți și nu dezasamblați bateriile.
- Nu le aruncați niciodată în foc sau apă.
- Nu purtați și nu depozitați baterii cu alte obiecte metalice. În acest caz, bateriile se pot scurtcircuita, pot avea scurgeri sau pot exploda.
- Nu reîncărcați niciodată o baterie decât dacă se confirmă că este de tip reîncărcabil.

Amplasare

Plasați subwooferul la o distanță de cel puțin 1 metru față de soundbar și la zece centimetri distanță de perete.

Pentru rezultate optime, plasați subwooferul așa cum se arată mai jos.



3 Conectare

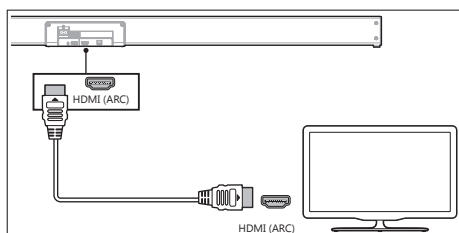
Această secțiune vă ajută să conectați soundbar-ul la un televizor și la alte dispozitive, și apoi să îl configurați. Pentru informații despre conexiunile de bază ale soundbar-ului și ale accesoriilor, consultați ghidul de pornire rapidă.

Notă

- Pentru clasificările de identificare și de alimentare, consultați plăcuța de tip din spatele sau din partea inferioară a produsului.
- Înainte de a face sau modifica conexiuni, asigurați-vă că toate dispozitivele sunt deconectate de la priză.

Conectarea la soclul HDMI (ARC)

Soundbar-ul acceptă HDMI cu Audio Return Channel (ARC). Dacă televizorul dvs. este compatibil cu HDMI ARC, puteți auzi sunetul televizorului prin Soundbar utilizând un singur cablu HDMI.

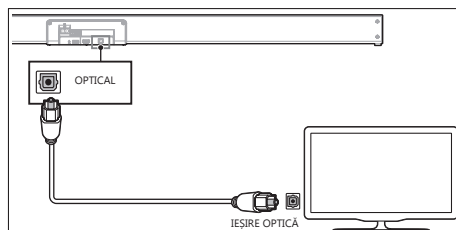


- 1 Utilizând un cablu HDMI de mare viteză, conectați conectorul **HDMI OUT (ARC)-TO TV** de pe soundbar la conectorul **HDMI ARC** de pe televizor.
 - Conectorul **HDMI ARC** de pe televizor poate fi etichetat diferit. Pentru detalii, consultați manualul de utilizare al televizorului.
- 2 Pe televizor activați funcția HDMI-CEC. Pentru detalii, consultați manualul de utilizare al televizorului.

Notă

- Televizorul dvs. trebuie să suporte funcția HDMI-CEC și ARC. HDMI-CEC și ARC trebuie să fie setate pe On (Pornit).
- Metoda de setare pentru HDMI-CEC și ARC poate diferi în funcție de televizor. Pentru detalii despre funcția ARC, consultați manualul de utilizare al televizorului.
- Doar cablurile compatibile HDMI 1.4 pot suporta funcția ARC.

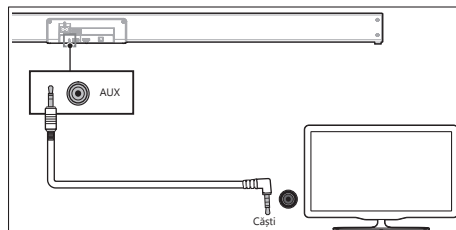
Conectarea la soclul optic

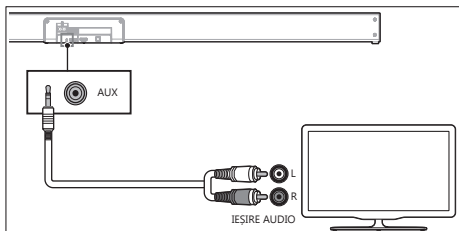


- 1 Folosind un cablu optic, conectați conectorul **OPTICAL** de pe soundbar la conectorul **OPTICAL OUT** de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.
 - Conectorul optic digital poate fi denumit **SPDIF** sau **SPDIF OUT**.

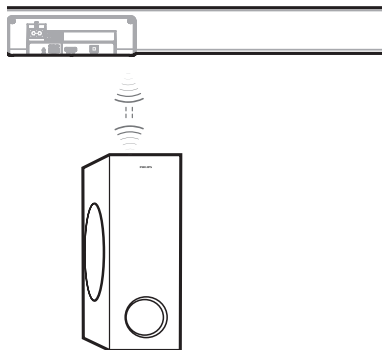
Conectarea la soclul AUX

- Utilizați un cablu audio de 3,5 mm - 3,5 mm (inclus) pentru a conecta mufa pentru căști a televizorului la mufa AUX a aparatului.





- Utilizați un cablu audio RCA - 3,5 mm (nu este inclus) pentru a conecta mufele de ieșire audio ale televizorului la mufa AUX a aparatului.



Asocierea manuală

Dacă nu se aude niciun sunet de la subwooferul wireless, conectați manual subwooferul.

- 1 Scoateți ambele unități din prizele de rețea, apoi conectați-le din nou după 3 minute.
- 2 Apăsăți și țineți apăsat butonul **PAIR** din spatele subwooferului pentru câteva secunde.
 - ↳ Indicatorul Pair de pe subwoofer va clipi rapid.
- 3 Apăsăți apoi **⏻** pe unitate sau pe telecomandă pentru a porni aparatul.
 - ↳ Indicatorul **Pair** de pe subwoofer rămâne aprins atunci când asocierea are loc cu succes.
- 4 Dacă indicatorul Pair continuă să clipească, repetați pașii 1-3.



Sfat

- Subwooferul trebuie să se afle la o distanță de 6 m de soundbar într-o zonă deschisă (cu cât mai aproape cu atât mai bine).
- Îndepărtați orice obiecte dintre subwoofer și soundbar.
- Dacă conexiunea wireless nu reușește din nou, verificați dacă există un conflict sau o interferență puternică (de exemplu, interferențe de la un dispozitiv electronic) în jurul locației. Eliminați aceste conflicte sau interferențe puternice și repetați procedurile de mai sus.
- Dacă unitatea principală nu este conectată la subwoofer și este în modul pornit, indicatorul **POWER** al aparatului va clipi.

Conectarea la alimentare

- Înainte de a conecta cablul de alimentare AC, asigurați-vă că ați finalizat toate celelalte conexiuni.
- **Pericol de deteriorare a produsului!** Asigurați-vă că tensiunea sursei de alimentare corespunde tensiunii imprimate pe spatele sau pe partea inferioară a unității.
- Conectați cablul de alimentare la priza AC ~ a unității și apoi la o priză de rețea.
- Conectați cablul de alimentare la priza AC ~ a subwoofer-ului și apoi la o priză de rețea.

Asocierea cu subwooferul

Asocierea automată

Conectați soundbar-ul și subwooferul la prizele de alimentare și apoi apăsați pe unitate sau pe telecomandă pentru a comuta unitatea în modul **ON**.

Subwooferul și Soundbar-ul se vor împerechea automat.

- Când subwooferul se asociază cu soundbar-ul, indicatorul **Pair** de pe subwoofer va clipi rapid.
- Când subwoofer-ul este asociat cu Soundbar-ul, indicatorul Pair de pe subwoofer va rămâne aprins constant.
- Nu apăsați pe butonul Pair din spatele subwooferului, cu excepția asocierii manuale.

4 Utilizarea soundbar-ului

Această secțiune vă ajută să utilizați soundbar-ul pentru a reda semnal audio de la dispozitive conectate.

Înainte de a începe

- Asigurați conexiunile necesare descrise în ghidul de pornire rapidă și în manualul de utilizare.
- Comutați soundbar-ul la sursa corectă pentru alte dispozitive.

Pornirea și oprirea

- Când conectați aparatul la priza de rețea, unitatea va fi în modul STANDBY (în așteptare). Indicatorul de așteptare se va aprinde.
- Apăsați pe butonul  de pe telecomandă pentru a porni sau opri unitatea principală.
- Deconectați ștecărul de la priza de rețea dacă doriți să opriți complet aparatul.
- Dacă este conectat un televizor sau un dispozitiv extern (numai pentru soclul AUX), aparatul se va porni automat atunci când televizorul sau dispozitivul extern sunt pornite.

Oprirea automată

Aparatul intră automat în modul de așteptare după aproximativ 15 minute dacă televizorul sau unitatea externă este deconectată, oprită.

- Pentru a opri complet aparatul, scoateți ștecărul din priză.
- Vă rugăm să opriți complet aparatul pentru a economisi energie atunci când nu îl utilizați.

Selectarea modurilor

- 1 Apăsați pe butonul  de pe aparat sau apăsați butoanele **AUX**, **OPTICAL**, **HDMI ARC**, **BT PAIR**, **USB** de pe telecomandă pentru a selecta modul dorit.
 - ↳ Indicatorul luminos din partea frontală a unității principale va arăta modul în care este utilizat în prezent.
 - **Aux / USB**: Atunci când este aprins, indică faptul că soundbar-ul este în modul Aux. Când se aprinde intermitent, indică faptul că soundbar-ul este în modul USB.
 - **BT**: Când este aprins, indică faptul că soundbar-ul este în modul Bluetooth.
 - **Optical**: Când este aprins, indică faptul că soundbar-ul este în modul optic (intrare optică).
 - **HDMI (ARC)**: Atunci când este aprins, indică faptul că soundbar-ul este în modul HDMI ARC.

Selectați efectul egalizatorului (EQ)

Selectați modurile de sunet predefinite pentru a se potrivi cu videoclipul sau muzica ascultată.

- 1 Apăsați butonul **EQ** de pe telecomandă pentru a selecta efectul prestabilit dorit al egalizatorului.
 - ↳ Toate LED-urile din partea superioară a barei se aprind timp de 0,5 secunde pentru a indica intrarea în meniul de selectare a EQ.
 - ↳ LED-urile se aprind conform modului EQ curent după cum urmează:
 - ● (Film)
recomandat pentru vizualizarea filmelor
 - ●● (Muzică)
recomandat pentru a asculta muzică
 - ●●● (Știri)
recomandat pentru a asculta știri
 - ↳ Apăsați butonul **EQ** pentru a comuta între moduri.

Reglați volumul

- 1 Apăsați **Vol + / Vol- (Volum)** pentru a mări sau micșora un nivel al volumului.
 - Pentru a opri sunetul, apăsați  (**Mute**).
 - Pentru a restabili sunetul, apăsați  (**Mute**) din nou sau apăsați **Vol + / Vol- (Volum)**.

Notă: În timpul ajustării volumului, indicatorul LED de stare va clipi rapid. Când volumul a atins nivelul maxim / minim, indicatorul LED de stare va clipi o singură dată.

Funcționarea prin Bluetooth

Prin Bluetooth, conectați Soundbar-ul cu dispozitivul Bluetooth (cum ar fi iPad, iPhone, iPod touch, telefon Android sau laptop) și apoi puteți asculta fișierele audio stocate pe dispozitiv prin boxele Soundbar.

Elemente necesare

- Un dispozitiv Bluetooth care acceptă profilul Bluetooth A2DP AVRCP și cu versiunea Bluetooth ca 4.2 + EDR.
 - Intervalul maxim de operare dintre soundbar-ul și un dispozitiv Bluetooth este de aproximativ 10 metri.
- 1 Apăsați butonul  în mod repetat pe unitate sau apăsați butonul **BT** pe telecomandă pentru a comuta boxa în modul Bluetooth.
 - ↳ Indicatorul BT se aprinde intermitent.
 - 2 Pe dispozitivul Bluetooth, porniți Bluetooth, căutați și selectați **PHILIPS HTL3320** pentru a începe conectarea (consultați manualul de utilizare al dispozitivului Bluetooth cu privire la modul de activare a conexiunii Bluetooth).
 - ↳ În timpul conectării, indicatorul BT se aprinde intermitent.

- 3 Așteptați până când auziți mesajul vocal de la Soundbar.
 - ↳ Dacă se conectează cu succes, indicatorul BT se aprinde constant
- 4 Selectați și redați fișiere audio sau muzică de pe dispozitivul dvs. Bluetooth.
 - În timpul redării, dacă aveți un apel, redarea muzicii este întreruptă. Redarea se reia când se termină apelul.
 - Dacă dispozitivul dvs. Bluetooth acceptă profilul AVRCP, puteți să apăsați pe  /  pentru a trece direct la o melodie sau apăsați  pentru a întrerupe / relua redarea.
- 5 Pentru a ieși din Bluetooth, selectați altă sursă.
 - Când treceți înapoi în modul Bluetooth, conexiunea Bluetooth rămâne activă.



Notă

- Redarea de muzică poate fi întreruptă de obstacolele dintre dispozitiv și Soundbar, cum ar fi un perete, carcasa metalică ce acoperă dispozitivul sau alte dispozitive din apropiere care operează la aceeași frecvență.
- Dacă doriți să vă conectați soundbar-ul cu un alt dispozitiv Bluetooth, țineți apăsat butonul **BT / PAIR** de pe telecomandă pentru a deconecta dispozitivul Bluetooth conectat în prezent.

Operarea prin AUX / OPTICAL / HDMI ARC

Asigurați-vă că aparatul este conectat la televizor sau la dispozitivul audio.

- 1 Apăsați butonul  de pe aparat în mod repetat sau apăsați butoanele **AUX**, **OPTICAL**, **HDMI ARC** de pe telecomandă pentru a selecta modul dorit.
- 2 Operați direct dispozitivul audio pentru funcțiile de redare.

- 3 Apăsați butoanele **VOL +/-** pentru a regla volumul la nivelul dorit.

Sfat

- În modul **OPTICAL / HDMI ARC**, dacă nu există ieșire de sunet de la unitate și indicatorul de stare clipește, este posibil să fie necesar să activați ieșirea semnalului **PCM** sau **Dolby Digital** pe dispozitivul dvs. sursă (de exemplu, TV, DVD sau Blu-ray).

Operarea prin USB

Bucurați-vă de conținut audio de pe un dispozitiv de stocare USB, cum ar fi un player MP3 și memorie flash USB etc.

- 1 Introduceți dispozitivul USB.
- 2 Apăsați în mod repetat butonul **Source** de pe unitate sau apăsați butonul **USB** de pe telecomandă pentru a selecta modul USB.
- 3 În timpul redării:

Buton	Acțiune
▶	Porniți, întrerupeți sau reluați redarea.
◀◀/▶▶	Treceți la piesa anterioară sau următoare.

Sfat

- Unitatea poate suporta dispozitive USB cu o memorie de până la 32 GB.
- Această unitate poate reda fișiere MP3 / WAV / WMA.
- Suportă un port USB: 5 V $\pm$ 5%, 500 mA.

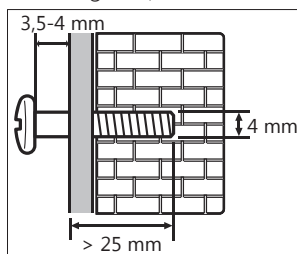
5 Montarea pe perete

Notă

- Montarea necorespunzătoare pe perete poate duce la accidente, răniri sau deteriorări. Dacă aveți orice întrebare, contactați asistența pentru consumatori din țara dvs.
- Înainte de montarea pe perete, asigurați-vă că peretele poate suporta greutatea soundbar-ului dvs.
- Înainte de montarea pe perete, nu trebuie să scoateți cele patru picioare de cauciuc din partea de jos a soundbar-ului, în caz contrar picioarele de cauciuc nu pot fi fixate înapoi.

Lungimea / diametrul șurubului

În funcție de tipul de montare pe perete a soundbar-ului, asigurați-vă că utilizați șuruburi de o lungime și un diametru adecvate.



Consultați ilustrația din ghidul de pornire rapidă privind modul de montare pe perete a soundbar-ului.

- 1) Faceți două găuri în perete.
- 2) Fixați diblurile și șuruburile în găuri.
- 3) Așezați SoundBar-ul pe șuruburile de fixare.

6 Specificațiile produsului



Notă

- Specificațiile și designul pot fi modificate fără preaviz.

Bluetooth

- Profiluri Bluetooth: A2DP, AVRCP
- Versiune Bluetooth: 4.2 + EDR
- Banda de frecvență / Puterea de ieșire: 2402 MHz ~ 2480 MHz / ≤ 5 dBm
- Gama de frecvențe wireless 2.4G: 2400 MHz ~ 2483 MHz
- Putere maximă wireless 2.4G: 6 dBm

Unitatea principală

- Alimentare electrică: 100-240 V ~ 50 / 60 Hz
- Putere maximă de ieșire prin difuzor: 25 W x 4 + 50 W x 2
- Consum de energie: 25 W
- Consumul în așteptare: <0,5 W
- USB: 5 V --- 500 mA
- Răspuns în frecvență: 120 Hz - 20 KHz
- Sensibilitate intrare audio (AUX): 500 mV
- Impedanța difuzoarelor: 8 Ω x 2 + 4 Ω
- Dimensiuni (l x Î x A): 950 x 67,3 x 81,7 mm
- Greutate: 2,2 kg
- Temperatura de operare: 0 °C - 45 °C

Subwoofer

- Alimentare electrică: 100-240 V ~, 50-60 Hz
- Putere de ieșire: 100 W
- Consum de energie: 25 W
- Consum de energie în standby: <0,5 W
- Răspuns în frecvență: 40 Hz - 120 Hz
- Impedanță: 3 Ω
- Dimensiuni (l x Î x A): 150 x 412 x 310 mm
- Greutate: 5,4 kg
- Temperatura de operare: 0 °C - 45 °C

Telecomanda

- Distanța / unghi: 6 m / 30°
- Tipul bateriei: CR2025

7 Rezolvarea problemelor



Atenție

- Specificațiile și designul pot fi modificate fără preaviz.

Pentru a păstra valabilitatea garanției, nu încercați niciodată să reparați singur produsul. Dacă aveți probleme cu utilizarea acestui produs, verificați următoarele puncte înainte de a solicita service.

Dacă totuși aveți o problemă, obțineți asistență la www.philips.com/welcome.

Nu există alimentare

- Asigurați-vă că cablul de alimentare este conectat corect.
- Asigurați-vă că există o sursă de alimentare la priza de curent alternativ.
- Apăsați  butonul de așteptare de pe telecomandă sau de pe soundbar pentru a activa soundbar-ul.

Nu există sunet

- Măriți volumul. Apăsați butonul Volume up de pe telecomandă sau pe soundbar.
- Apăsați  (MUTE) pe telecomandă pentru a verifica dacă sunetul de la soundbar este oprit.
- Apăsați butoanele sursă pentru a selecta o altă sursă de intrare.
- Când utilizați una dintre intrările digitale, dacă nu există sunet:
 - Încercați să setați ieșirea TV la PCM sau
 - Conectați direct la sursa Blu-ray / altă sursă, unele televizoare nu trec prin audio digital.

- Televizorul dvs. poate fi setat la o ieșire audio variabilă. Confirmați că setarea de ieșire audio este pe FIXED sau STANDARD, nu VARIABLE. Consultați manualul de utilizare al televizorului pentru informații mai detaliate.
- Dacă utilizați Bluetooth, asigurați-vă că volumul dispozitivului sursă este ridicat și că dispozitivul nu este dezactivat.

Telecomanda nu funcționează

- Înainte de a apăsa butonul de control al redării, selectați mai întâi sursa corectă.
- Reduceți distanța dintre telecomandă și unitate.
- Introduceți bateria cu polaritățile (+/-) aliniate așa cum este indicat.
- Înlocuiți bateria.
- Îndreptați telecomanda direct spre senzorul din partea din față a aparatului.

Nu pot găsi numele Bluetooth al acestei unități pe dispozitivul Bluetooth

- Asigurați-vă că funcția Bluetooth este activată pe dispozitivul dvs. Bluetooth.
- Reasociați unitatea cu dispozitivul Bluetooth.

Aceasta este o funcție de oprire de 15 minute, una dintre cerințele standardului ERPII pentru economisirea energiei

- Când nivelul semnalului extern de intrare al aparatului este prea mic, aparatul va fi oprit automat în 15 minute. Creșteți volumul dispozitivului dvs. extern.

Subwooferul este inactiv sau indicatorul subwooferului nu se aprinde

- Deconectați cablul de alimentare de la priza electrică și conectați-l din nou după 3 minute pentru a reseta subwooferul.



Bluetooth® Marca din cuvânt și siglele sunt mărci comerciale înregistrate deținute de Bluetooth SIG, Inc.

Termenii HDMI, interfața multimedia de înaltă definiție HDMI și sigla HDMI sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale HDMI Licensing Administrator, Inc.

Fabricat sub licență de la Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio și simbolul dublu-D sunt mărci comerciale ale Dolby Laboratories.

Specificațiile pot fi modificate fără preaviz.

Philips și emblema scut Philips sunt mărci comerciale înregistrate ale Koninklijke Philips Electronics N.V. și sunt folosite sub licență. Acest produs a fost fabricat de și este vândut sub responsabilitatea MMD Hong Kong Holding Limited sau una dintre companiile sale afiliate, iar MMD Hong Kong Holding Limited este garantul în legătură cu acest produs.

